Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Sayaluca Cadempino Lugano II	1L
CLUB 2	Bienne Skater 90 II	1L

Lieu / Ort Location / Luogo	Cadempino	Date / Datum Date / Data	20.08.2017
Start / Beginn Début / Inizio	14:00	End / Ende Fin / Fine	16:02
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	CB70		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	37

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	20057	SCIARINI Christian	
Official scorer Marqueur	202739	BOSISIO Sabina	
Referee 1 Arbitre 1	205012	GADINA Daniele	
Referee 2 Arbitre 2	95244	BIAGGI Aris	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	8	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	7	2
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	8	3
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
23	7

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore
Sayaluca Cadempino Lugano II

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Sayaluca Cadempino Lugano II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
96	C	BIANCHI	Alessandro				202624
43	A	BERNASCONI	Daniele				96155
1	G	MARCHESANO	Michele	X	X	X	205253
47	G	POZZI	Mirko			X	216469
24		SANTORO	Simone				208049
7		ANTONINI	Davide				207268
13		SPINETTI	Alessandro				204380
27		MARZARO	Stefano				217531
2		RIMEDIOTTI-VON GASSER	Steven				209168
8		KOCH	Mattia				5015
58		GONCALVES	Daniel				210352
88		NIKLAUS	Andrea				210125
87		DOLCI	Alex				97352
12		PERNI	Christian				202688
19		MARCHESI	Damian				204454

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	PETRAGLIA	Angelo		217530

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
02:05	19	88	1	57:02	19		21
07:03	43	12	2	58:02	87	12	22
10:49	87	12	3	58:23	8	96	23
14:11	2	88	4				
16:58	12	43	5				
18:01	24	2	6				
19:41	87	27	7				
19:53	27	43	8				
23:13	87	27	9				
24:19	88	19	10				
33:42	87	12	11				
34:11	96	13	12				
36:38	43	12	13				
37:39	87	12	14				
39:41	88	7	15				
50:21	27	87	16				
51:23	58	96	17				
52:00	19		18				
55:15	43	12	19				
55:23	13	8	20	TOTAL			23
TIME OUT						X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
43:49	43	2	00:00	44:11	B1
TOTAL			2 min		

2 Bienne Skater 90 II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
18	C	WYSS	Pascal				2176
77	A	KOPP	Matthias				217153
30	G	MORNOD	Christophe	X	X	X	217154
	G						
71		WIRZ	Markus				202422
27		SCHNYDER	Patrick				215552
24		RUELLE	Thibaud				217190
23		DI LULLO	Luca				211142
16		REBETEZ	Gaëtan				210386
70		HAAS	Corentin				207274
87		VUILLEUMIER	Maxime				209243
12		SCHAFFTER	Numa				207266

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	PAHUD	Roland		95286

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
02:27	18		1				
03:05	18		2				
27:27	16	18	3				
32:58	12		4				
44:11	18	77	5				
45:34	27	18	6				
47:44	12		7				
				TOTAL			7
TIME OUT					X	X	X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
12:06	71	2	00:00	14:06	L
58:40	18	2	00:00	60:00	H
TOTAL			4 min		